



# GEMEINDE RATSCHINGS

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

# COMUNE DI RACINES

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

den/li 21.04.2026

Prot. (xml-Datei)

## VERFÜGUNG

### DER BÜRGERMEISTER

#### Nach Einsichtnahme,

in das Ansuchen vom Einzelunternehmen RAINER BAUUNTERNEHMUNG des Rainer Walter mit Sitz in Ratschings, vom 20.04.2026 (Eingangsprot. Nr. 10763 vom 21.04.2026), mit welchem um Erlass einer Anordnung aufgrund der Durchführung von Arbeiten zum Bau der Infrastrukturen für das „Mischgebiet Obertelfes III (ehemalige Erweiterungszone C3)“, in der Fraktion Telfes angesucht wird;

in den Artikel 6 und 7 der Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Gesetzesdekret Nr. 285 vom 30.04.1992;

in den Art. 62 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol Regionalgesetz Nr. 2 vom 3. Mai 2018;

#### verfügt

die zeitweilige Schließung der Gemeindestraße „Roskopfstraße“ im Bereich der Baustelle der Wohnbauzone C3 „Obertelfes III“, für den gesamten Fahrzeug- und Fußgängerverkehr aus den in den Prämissen zitierten Gründen (Arbeiten zum Bau der Infrastrukturen), in folgendem Zeitraum

**vom/dal 21.04.2026 bis zum/fino al 20.06.2026**

### DURCHGEHEND/PERMANENTE

Diese Verordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen durch die Baufirma zur Kenntnis gebracht.

Alle vom Artikel 11 und 12 der StVO - G.D. Nr. 285 vom 30.04.1992, in geltender Fassung, vorgesehenen Organe sind damit beauftragt, die Befolgung dieser Verordnung zu überwachen.

DER BÜRGERMEISTER

*Sebastian Helfer*

*(digital signiert / firmato digitalmente)*

Diese Verordnung ergeht zur Kenntnis an:

- CARABINIERIDIENSTSTELLE RATSCHINGS
- LANDESSTRASSENDIENST
- WEISSES KREUZ STERZING
- MILCHHOF STERZING
- GEMEINDE STERZING
- TOURISMUSGENOSSENSCHAFT RATSCHINGS

## ORDINANZA

### IL SINDACO

#### Presa visione,

della domanda dell'impresa individuale RAINER BAUUNTERNEHMUNG di Rainer Walter, con sede a Racines, del 20/04/2026 (n.prot. d'entrata 10763 del 21/04/2026), con la quale si chiede l'emissione di un'ordinanza per l'esecuzione dei lavori di costruzione delle infrastrutture per la "zona mista Telves di Sopra III (ex zona di espansione C3)" nella frazione Telves;

degli articoli 6 e 7 del Codice della Strada, approvato con decreto legislativo del 30/04/1992, n. 285;

dell'articolo 62 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2;

#### ordina

la chiusura temporanea della strada comunale "Monte Cavallo" nell'area del cantiere della zona residenziale C3 "Telves di Sopra III", per tutto il traffico veicolare e per pedoni, per i motivi citati nelle premesse (lavori di costruzione delle infrastrutture), nel seguente periodo

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico dall'impresa costruttrice mediante la segnaletica stradale prescritta.

Tutti gli organi previsti dagli art. 11 e 12 del C.d.S. - D.L. 30/04/1992, n. 285 e successive modifiche, sono incaricati di far rispettare la presente ordinanza.

IL SINDACO

Della presente ordinanza si da notizia:

- alla STAZIONE CARABINIERI DI RACINES
- al SERVIZIO PROV. STRADE
- alla CROCE BIANCA VIPITENO
- alla LATTERIA VIPITENO
- al COMUNE DI VIPITENO
- alla RACINES TURISMO SOCIETÀ COOPERATIVA

Seite -1|1-